

# WP.15/AC.2/14/INF.13

---

## ECONOMIC COMMISSION FOR EUROPE

### INLAND TRANSPORT COMMITTEE

Working Party on the Transport of Dangerous Goods

Joint Meeting of Experts on the Regulations annexed to the European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Inland Waterways (ADN)  
(ADN Safety Committee)

Fourteenth session  
Geneva, 26-30 January 2009  
Item 3 of the agenda

### **CORRECTIONS TO ADN 2009**

#### **Note by the secretariat**

The Regulations annexed to ADN, as amended for application as from 28 February 2009, are contained in:

ECE/TRANS/190 and -/Corr.1 ("ADN 2007")  
as modified by ECE/TRANS/WP.15/AC.2/26, -26/Corr.1, -26/Add.1, and -/26/Add.2

When preparing the consolidated version of ADN 2009 (ECE/TRANS/203), the secretariat was made aware of a few mistakes and has made the corresponding corrections which are not recorded in any other document.

The corrections made, and which are reflected in the published version of ADN 2009, are listed in the annex hereto.

The Safety Committee may wish to endorse these corrections.

**ANNEX**

**1. 1.2.1 Definition of Classification of zones**

Insert the following footnote after Directive 1999/92/CE:

\* *Official Journal of the European Communities No. L 23 of 28 January 2000, p.57.*

**2. 1.2.1 Definition of Explosion danger areas**

Insert the following footnote after Directive 1999/92/CE:

\* *Official Journal of the European Communities No. L 23 of 28 January 2000, p.57.*

**3. 1.2.1 Definition of Filler**

For the existing text of (a) *substitute*

(a) which fills dangerous goods into a tank (tank-vehicle, tank wagon, demountable tank, portable tank or tank-container) or into a battery-vehicle, battery-wagon or MEGC; or

**4. 1.2.1 Definition of STCW**

Add the following new definition:

*STCW* means the International Convention on Standards of Training, Certification and Watchkeeping for Seafarers, 1978, as amended;

**5. 1.6.7.2.2.2 Table of general transitional provisions: Tank vessels**

*For 9.3.3.21.5 (c) read 9.3.3.21.5 (d)*

**6. 1.6.7.2.2.2 Table of general transitional provisions: Tank vessels**

Insert a new entry to read

9.3.2.21.5 (c)	Device for rapid shutting off of supply	Renewal of the certificate of approval after 31 December 2008
----------------	---	---

**7. 1.6.7.2.2.2.4**

*For 1.6.7.2.2.2.4 read 1.6.7.2.2.3.1*

**8. 1.6.7.2.2.2.5**

*For 1.6.7.2.2.2.5 read 1.6.7.2.2.3.2*

**9. 1.6.7.2.2.2.6**

*For 1.6.7.2.2.2.6 read 1.6.7.2.2.3.3*

**10. 1.6.7.3 Table of supplementary transitional provisions**

*Move 9.3.2.11.1 (d) before 9.3.1.12.3*

**11. 1.6.7.3.1**

*Delete the number 1.6.7.3.1*

**12. 1.6.7.4**

Does not concern the English version

**13. 1.6.7.4**

Does not concern the English version

**14. 2.1.2.6**

*Delete (1.013 bar) after 101.3kPa*

**15. 2.2.1.1.8 Glossary of names, Note 2**

*For Column (2) read Column (1)*

**16. 2.2.41.1.9 (e)**

*For NOTE 2 read NOTE 3*

**17. 2.2.52.1.7**

*For Chapters 4.2 and 4.3 read Chapters 4.2 and 4.3 of ADR*

**18. 2.2.7.2.2.1 Table 2.2.7.2.2.1: Basic radionuclides values for individual radionuclides, first 10 rows**

*For H read x*

**19. 2.2.9.1.10.4 Classification flowchart for environmentally hazardous substances**

Replace flowchart by the flowchart on page 7 of this document

**20. 2.3.1.4 Test of blasting explosive for exudation, Fig. 1 to 3**

*For* (1) 4 series of 5 holes at 0.5 N *read* (1) 4 series of 5 holes at 0.5 Ø

**21. 2.4.4.3.1**

*For* LC<sub>50</sub> or EC<sub>50</sub> *read* LC<sub>50</sub>, EC<sub>50</sub> or ErC<sub>50</sub>

**22. 3.2.3 Explanatory notes for Table C, column 20, Servicing requirements**

*For* Shipper *read* Carrier

**23. 3.2.3 Table C**

Does not concern the English version

**24. 3.2.3 Table C, Footnotes related to the list of substances, 9)**

*Replace the existing text by:*

9) Assignment in accordance with IMO IBC Code.

**25. 3.3.1 Special provision 172 (a)**

*For* vehicles and containers *read* vehicles, wagons and containers

**26. 3.3.1 Special provision 216**

*For* vehicle or container *read* vehicle, wagon or container

**27. 3.3.1 Special provision 217**

*For* vehicle or container *read* vehicle, wagon or container

**28. 3.3.1 Special provision 218**

*For* vehicle or container *read* vehicle, wagon or container

**29. 3.3.1 Special provision 302**

*For* vehicles, containers *read* vehicles, wagons, containers

**30. 3.3.1 Special provision 319**

*For* P650 *read* P650 of ADR

**31. 3.3.1 Special provision 335**

*For* vehicle or container *read* vehicle, wagon or container (*twice*)

**32. 3.3.1 Special provision 330**

*Delete 330 (Deleted)*

**33. 3.3.1 Special provision 502**

*For 2002 read UN No. 2002*

**34. 3.3.1 Special provision 527**

*Insert 527 (Reserved)*

**35. 3.3.1 Special provision 580**

*For Tank-vehicles, specialized vehicles and specially equipped vehicles for carriage in bulk read Tank-vehicles, tank-wagons, specialized vehicles, specialized wagons and specially equipped vehicles and wagons for carriage in bulk*

**36. 3.3.1 Special provisions 626-627**

*For 626-627 read 626-631*

**37. 3.3.1 Special provision 640**

*For transport document/consignment note read transport document*

**38. 3.3.1 Special provision 645**

*For Tests and Criteria read Tests and Criteria, Part I, Section 16*

**39. 3.3.1 Special provision 647**

*For The other provisions of ADN do not apply read The other provisions of ADN do not apply except those relating to carriage in tank vessels*

**40. 3.3.1 Special provision 652**

*Insert 652 (Reserved)*

**41. 3.3.1 Special provision 653**

*Last sentence to be part of the list*

**42. 5.1.3.1**

*For tanks (including tank-vehicles, battery-vehicles, read tanks (including tank-vehicles, tank-wagons, battery-vehicles,*

**43. 5.3.4.1**

*For mobile tank read portable tank*

**44. 5.4.3.4 Model of instructions in writing**

*Does not concern the English version*

**45. 5.4.3.4 Model of instructions in writing**

*Does not concern the English version*

**46. 5.4.3.4 Model of instructions in writing**

*Does not concern the English version*

**47. 6.1.4**

*For IMDG Code read RID*

**48. 8.1.2.3**

*For documents should be carried read documents shall be carried*

**49. 8.2.2.3.3.2 Emergency measures**

*For substances on the skin read contact with the cargo*

**50. 8.6.1.3 Model for a certificate of approval for tank vessels, page 3**

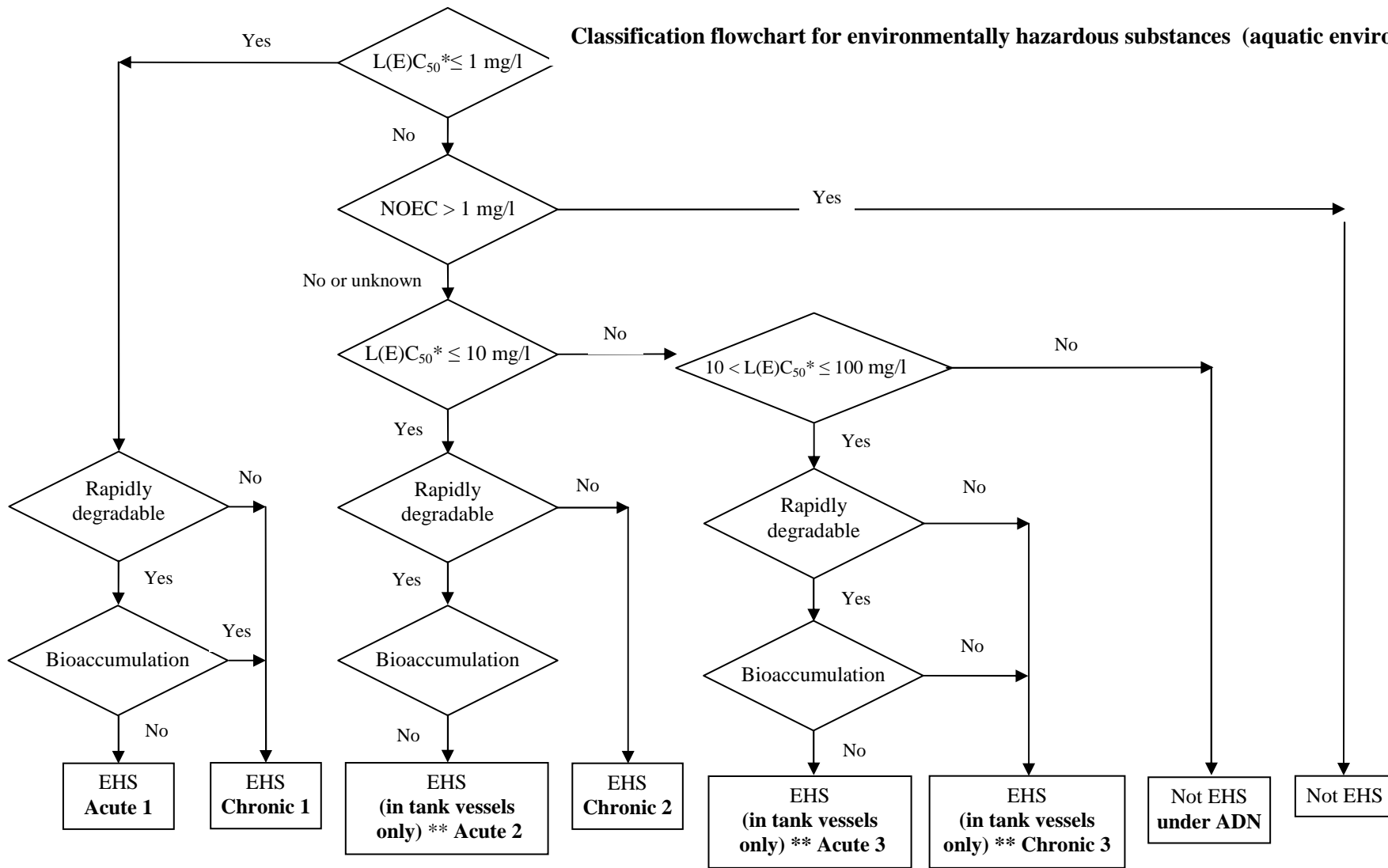
*For equipment should be indicated read equipment shall be indicated*

**51. 8.6.1.4 Model for a provisional certificate of approval for tank vessels, page 3**

*For equipment should be indicated read equipment shall be indicated*

-----

**Classification flowchart for environmentally hazardous substances (aquatic environment)**



EHS = Environmentally hazardous substance (aquatic environment)

\* Lowest value of 96-hour LC<sub>50</sub>, 48-hour EC<sub>50</sub> or 72- or 92-hour ErC<sub>50</sub> as appropriate.

\*\* Substances not considered dangerous for the environment when transported in packages.

